

Image not found

Lirica Medievale Romanza

Published on *Lirica Medievale Romanza* (<https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it>)

Home > BEATRIZ DE DIA > EDIZIONE > Estat ai en greu cossirier > Tradizione manoscritta > CANZONIERE D

CANZONIERE D

- letto 2033 volte

Riproduzione fotografica

D [Modena, Bibl. Estense, ? R 4 4] 85v

Image not found

https://letteraturaeuropaea.let.uniroma1.it/sites/default/files/Screenshot%20%28567%29_0.png



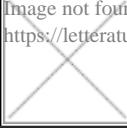
- letto 472 volte

Edizione diplomatica

[85vb]

 <p>Image not found https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/sites/default/files/D%2085v.jpg</p>	<p>Estat auria en conssire. P(er) un caualer cai agut. Euoill tut te(m)ps sia sau but. Cu(m) eu lai amat asobret. Ara uei queu soi traída. Car noli donei mamor. nai estat en grant eror. en leit ecan soi uesti da.</p> <p>Ben uolria mon caualer. tenir un ser en mon braz nut. Quil sen tengra p(er) erebut. Sol qua lui fesses conseiller. Car plus men soi abellida. no(n) fes floris d(e) blanzaflor. Mon cor lautrei emamor. Mon sen mei oill ema uida.</p> <p>Bels amics auenenz ebos. Beus uol graue(r). Emon poder. Eseu iagues ab uos un ser. Euos des un bais amoros. Sapzaz gran</p>
---	---

[86ra]

 <p>Image not found https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/sites/default/files/D-86r.jpg</p>	<p>talan nauria. Qeus tengues en loc del marit. Ab so q(ue) mauessez pleuit de far tot so quem uolria</p>
---	---

- letto 2141 volte

Edizione diplomatico-interpretativa

	I
Estat auria en conssire. P(er) un caualer cai agut. Euoill tut te(m)ps sia sau but. Cu(m) eu lai amat asobret. Ara uei queu soi traída. Car noli donei mamor. nai estat engrant eror. enleit ecan soi uesti da.	Estat auria en conssire per un cavaler c'ai agut, e voill tut temps sia saubut cum eu l'ai amat a sobret. Ara vei q'eu soi traída car no li donei m'amor, n'ai estat en grant eror en leit e can soi vestida.
	II

<p>Ben uolria mon caualer. tenir unser enmon bratz nut. Quil sen tengra p(er) erebut. Sol qualui fesses conseiller. Car plus men soi abellida. No(n) fes floris d blanzaflor. Mon cor lautrei emamor. Mon sen men oill ema uida.</p>	<p>Ben volria mon cavaler tenir un ser en mon bratz nut, qu'il s'en tengra per erebut sol qu'a lui fesses conseiller car plus m'en soi abellida non fes Floris d'Blanzaflor: mon cor l'autrei e m'amor, mon sen mei oill e ma vida.</p>
	III
<p>Bels amics auenenz ebos. Beus uol graue(r) Emon poder. Eseu iagues abuos unser. Euos des un bais amoros. Sapzaz gran talan nauria. Qeus tengues en loc del marit. Abso q(ue) mauessez pleuit de far tot so quem uolria.</p>	<p>Bels amics avenenz e bos, beus vol graner e mon poder e seu iagues ab vos un ser e vos des un bais amoros. Sapzaz gran talan n'auria queus tengues en loc del marit ab so que m'avessez plevit de far tot so quem volria.</p>

- letto 2328 volte

Credits | Contatti | © Sapienza Università di Roma - Piazzale Aldo Moro 5, 00185 Roma T (+39) 06 49911
CF 80209930587 PI 02133771002

Source URL: <https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/?q=laboratorio/canzoniere-d-5>